



Frohe Ostern

Ich wünsche Ihnen und Ihren Familien
im Namen der Gemeindeverwaltung und aller Mitarbeiter
ein schönes Osterfest.

Jörg Schlothauer
Bürgermeister



Fotos: pixabay

Aus dem Inhalt:

- Aktuelles
- Stellenausschreibungen

Die nächste Hörselzeitung erscheint am 24. April 2026
Der nächste Redaktionsschluss ist am 14. April 2026



Gemeindeverwaltung Wutha-Farnroda

Eisenacher Str. 49 • 99848 Wutha-Farnroda
Tel.: 03 69 21 91 50 • Fax: 03 69 21 9 15 40

E-Mail: info@wutha-farnroda.de
Internet: www.wutha-farnroda.de

Sprechzeiten des Bürgermeisters

Jörg Schlothauer **91 51 15**
 (zu den Sprechstunden der Gemeindeverwaltung, nach Absprache)

Vertretung 1. Beigeordneter, Bernd Kluge
 2. Beigeordnete, Ulrike Jary

Sprechzeiten der Gemeindeverwaltung

Montag, Dienstag,
 Donnerstag & Freitag 09.00 Uhr - 12.00 Uhr
 Dienstag zus. 13.00 Uhr - 18.00 Uhr
 Donnerstag zus. 13.00 Uhr - 16.00 Uhr

Rufnummern der Gemeindeverwaltung 03 69 21 / ...

Sekr. Gemeindeverwaltung	Frau Liebetrau	91 51 15
	Frau Schieck	91 51 00
Bürgerbüro	Herr Büttner	91 52 10
	Frau Schößler	91 52 60
Kita-Angelegenheiten	Frau Euchler	91 51 22
Gemeindekasse	Frau Liebetrau	91 51 33
	Frau Tännert	91 51 34
Steuern/Abgaben	Herr Lippold	91 51 31
Soziales	Frau Scheid	91 52 12
Sicherheit/Ordnung	Frau Bertag	91 52 32
	Herr Ertmann	91 52 30
Museum	Frau Schieck	91 52 11
Objektverwaltung	Herr Wilhelm	91 52 26
Tiefbau	Herr Reißig	91 52 25
Liegenschaften/Beiträge	Frau Gerlach	91 52 43
Bauhof	Herr Lange	91 53 10
Gemeindebrandmeister	Herr Stieler	91 50

Bibliothek – Ansprechpartner/Öffnungszeiten

Hauptstr. 7 in Farnroda, Frau Enke 01 74 3 48 74 21
 Dienstag 15.00 Uhr - 17.00 Uhr
 Mittwoch 10.00 Uhr - 12.00 Uhr
 Donnerstag 13.00 Uhr - 15.00 Uhr

Öffnungszeiten Hörselbergmuseum

Hörseltalstr. 39, OT Schönau, Frau Schieck
 Büro: 03 69 21 / 27 97 21 Museum: 2 78 52
 geöffnet nach Vereinbarung

Gemeinsame Schiedsstelle Ruhla – Kontakt

Stadtverwaltung Ruhla, Tel.: 03 69 29 82 8 -51 oder 52
 E-Mail: schiedsstelle@ruhla.de

Schwimmbad – Kontakt

Am Grasrain 10, OT Mosbach Tel.: 9 11 03
 saisonbedingt geschlossen

Kindertagesstätten – Ansprechpartner

Kiga „Bambino“ Mölmen	3 01 93
Frau K. Lux, Fliederweg 6	
Krippe „Bambino“ Mölmen	3 01 92
Fliederweg 6	
Kita BambinoThEKiZ - Thüringer Eltern-Kind-Zentrum	
Koordinatorin Petra Fischer 01 57 85 00 39 31	
E-Mail: thekizbambino@gmx.de	
Anzius-Kindergarten in Farnroda	9 20 17
Frau B. Jünger, Hauptstr. 5	
Kiga „Mosbacher Waldspatzen“ in Mosbach	9 11 48
Frau Y. Schruttker, Theo-Neubauer-Str. 66	
Kiga „Hörseltalzwerg“ in Schönau	9 09 94
Frau I. Niebling, Hörseltalstr. 41	

Nachbarschaftstreff

Ringstraße 20, Wutha-Farnroda
Offener Treff:
 Dienstag 14.00 Uhr - 16.00 Uhr

Standesamt Ruhla – Kontakt/Öffnungszeiten

gemeinsames Standesamt Ruhla/Seebach/Wutha-Farnroda
 Am Park 18 in Ruhla OT Thal 03 69 29 / 82 50
 Dienstag, Donnerstag, Freitag 09.00 Uhr - 12.00 Uhr
 Dienstag zus. 14.00 Uhr - 18.00 Uhr
 Donnerstag zus. 14.00 Uhr - 16.00 Uhr

Ortsteilbürgermeister – Anschrift/Rufnummer

OT Mosbach, Theo-Neubauer-Str. 196 B
 Enrico Gruhl 36 92 63
OT Schönau, Mühlgasse 53
 Christian Schallenberg 31 83 24
OT Kahlenberg, Auf der Hutweide 15
 Bernd Kluge 0 17 28 96 24 06

Wichtige Rufnummern und Öffnungszeiten anderer Behörden/Einrichtungen

Polizei-Notruf 110
Polizeiinspektion Eisenach 0 36 91/ 26 10
KoBB Frau Scharfenberg, Ringstraße 20 03 69 21/ 9 35 00
 Sprechzeiten
 • dienstags 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr
 • donnerstags 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr

Ärztlicher Notdienst **116 117**
Zahnärztenotdienst **116 117**
 am Wochenende u. an Feiertagen

Havariedienste

Ohra Energie GmbH 0 36 22 / 62 16
 TAVEE Trink- u. AbwasserVerband 0170 / 7 88 80 27
 Thüringer Energie AG 08 00 / 6 86 11 66
 Deutsche Telekom 08 00 / 3 30 20 00

Abfallwirtschaftszweckverband

Andreasstraße 11, 36433 Bad Salzungen 0 36 95 / 67 32 76
 Anmeldung / Ummeldung / Abmeldungen .. 0 36 95 / 67 34 10
 Abfallberatung 0 36 95 / 67 34 04
 Deponien und Wertstoffhöfe 0 36 95 / 67 32 13

Trink- u. Abwasserverband Eisenach-Erbstromtal (TAVEE)
 Am Frankenstein 1,
 99817 Eisenach (Stedtfeld) 03 69 28 / 96 10

Gewässerunterhaltungsverband (GUV) Hörsel/ Nesse
 Ortsstraße 10, 99887 Georgenthal
 OT Schönau v.d. Walde 03 62 53 / 26 07 90

Tierheim Eisenach (Am Trenkelhof) 03 69 1 / 89 00 50

Landratsamt Wartburgkreis 0 36 95 / 61 50
 Erzberger Allee 14, 36433 Bad Salzungen
 Außenstelle in Eisenach, Ernst-Thälmann-Str. 72

• Gesundheitsamt 61 74 01
 • Veterinär- u. Lebensmittelüberwachungsamt 61 73 01
 • Kfz-Zulassungsstelle 61 61 51 bis -163
 • Führerscheinstelle 61 61 66 bis -169

Jobcenter Wartburgkreis, Außenstelle Eisenach
 Ernst-Thälmann-Str. 86, 99817 Eisenach .. 0 36 91 / 6 50 72 85

Agentur für Arbeit Eisenach
 Ernst-Thälmann-Str. 84, 99817 Eisenach 0 36 91 / 82 14 51
 (Arbeitnehmer) 0 80 04 55 55 - 00
 (Arbeitgeber) 0 80 04 55 55 - 20

Arztpraxen in Wutha-Farnroda

Praxis	Anschrift	Erreichbarkeit	Sprechzeiten
Med. Versorgungszentrum Betriebsstätte Wutha-Farnroda (Klinikum Bad Salzungen)	Ringstraße 20, 99848 Wutha-Farnroda	Telefon: HNO 036921 / 27 97 53 Nervenheilkunde 036921 / 279752	HNO Mo: 08.00 - 12.00 Uhr & 13.00 - 18.00 Uhr Di: 08.00 - 13.00 Uhr & 14.00 - 16.00 Uhr Mi: 08.00 - 13.30 Uhr Do: 08.00 - 12.00 Uhr & 12.30 - 15.30 Uhr Fr: 08.00 - 12.00 Uhr Nervenheilkunde Mo: 08.00 - 12.00 Uhr & 13.00 - 18.00 Uhr Di: 08.00 - 13.00 Uhr & 14.00 - 16.00 Uhr Mi: 08.00 - 10.00 Uhr Do: 08.00 - 12.00 Uhr & 12.00 - 14.00 Uhr nach Vereinbarung Fr: 08.00 - 12.00 Uhr
Hausarztpraxis Lipfert & Dr. Braunke	Eisenacher Straße 42 99848 Wutha-Farnroda	Telefon: 03 69 21 / 96 493 Fax: 03 69 21 / 96 593 info@arztpraxis-lipfert.de rezept@arztpraxis-lipfert.de	Mo: 08.00 - 12.00 Uhr 15.00 - 18.00 Uhr in Mosbach Di: 08.00 - 12.00 Uhr & 15.00 - 18.00 Uhr Mi: 08.00 - 12.00 Uhr Do: 08.00 - 12.00 Uhr & 16.00 - 18.00 Uhr 09.00 - 12.00 Uhr in Mosbach Fr: 08.00 - 11.00 Uhr Akutsprechstunde: Mo-Fr: 07.00 - 08.00 Uhr
Hausarztpraxis Dipl.-Med. Patrick Schlote	Am Rotberg 54 99848 Wutha-Farnroda	Telefon: 03 69 21 / 96376	Mo: 08.00 - 12.00 Uhr & 15.00 - 18.00 Uhr Di: 08.00 - 13.00 Uhr Mi: 08.00 - 12.00 Uhr Do: 08.00 - 13.00 Uhr Fr: 08.00 - 12.00 Uhr Akutsprechstunde: Mo-Fr: 08.00 - 09.00 Uhr
MVZ Eisenach – Gynäkologie Anna Poghosyan	Röberstraße 2 f, 99848 Wutha-Farnroda	Telefon: 03 69 21/ 9 65 96	Mo: 08.00 - 14.00 Uhr Di: 08.00 - 12.00 Uhr & 14.00 - 18.00 Uhr Mi: OP-Tag Do: 08.00 - 12.00 Uhr & 13.00 - 16.00 Uhr Fr: 08.00 - 13.00 Uhr
Tina Rössler Fachärztin für Innere Medizin/ Hausärztliche Versorgung	Hörseltalstraße 36a 99848 Wutha-Farnroda OT Schönau	Telefon: 036921 259890 Telefax: 036921 259899 E-Mail: team@hoerseltalpraxis.de	Mo: 08.00 - 13.00 Uhr Di: 08.00 - 12.00 Uhr & 15.00 - 18.00 Uhr Mi: 08.00 - 12.00 Uhr Do: 15.00 - 18.00 Uhr Fr: 08.00 - 12.00 Uhr Tägl. ab 11.00 Uhr Infektionssprechstunde mit telef. Anmeldung
Angela Liebetrau Zahnärztin	Am Rotberg 54 99848 Wutha-Farnroda	Telefon: 036921/90263	Mo: 08.00 - 12.00 Uhr & 14.30 - 18.00 Uhr Di: 08.00 - 12.00 Uhr Mi: 08.00 - 12.00 Uhr & 13.30 - 17.00 Uhr Do: 08.00 - 12.00 Uhr Fr: 08.00 - 12.00 Uhr
Dr. med. Holger Linß Zahnarzt	Schönauer Str. 8 99848 Wutha-Farnroda	Telefon: 036921/96469	Mo: 08.00 - 12.00 Uhr & 14.30 - 18.00 Uhr Di: 08.00 - 12.00 Uhr & 14.30 - 18.00 Uhr Mi: 08.00 - 12.00 Uhr & 14.30 - 18.00 Uhr Do: 08.00 - 12.00 Uhr Fr: 08.00 - 12.00 Uhr

Physiotherapeutische Praxen in Wutha-Farnroda

Praxis	Anschrift	Erreichbarkeit	Sprechzeiten
Praxis für Physiotherapie & Ergotherapie Höch	Am Rotberg 52 99848 Wutha-Farnroda	Telefon: 036921/92234 E-Mail: physio-ergo-wutha@t-online.de	Mo - Do: 08:00 - 18:00 Uhr Fr: 08:00 - 13:00 Uhr
Alban Torsten Physiotherapeut	Gothaer Str. 61 99848 Wutha-Farnroda	Telefon: 036921/302548	Termine nach Vereinbarung
Physiotherapie Friman	Ruhlaer Str. 119-123 99848 Wutha-Farnroda	Telefon: 036921/27026	Mo: 09:00 - 14:00 Uhr Di, Do: 09:00 - 18:00 Uhr Fr: 08:00 - 14:00 Uhr
Praxis für Logopädie Anja Hering	Am Rotberg 54, 99848 Wutha-Farnroda	Telefon: 036921/30912 Mobil: 0171/4481973 Mail: logo-buero@web.de	Termine nach Vereinbarung
Lebensweise - Ergotherapie Becker & Müller	Röberstraße 1 99848 Wutha-Farnroda	Telefon: 036921/315984 E-Mail: info@ergotherapie-lebensweise.de	Termine nach Vereinbarung

AKTUELLES

Bekanntmachung - Beräumung von Grabstätten

Hiermit informieren wir Sie, dass die Beräumungen der Grabstätten künftig nur noch einmal jährlich im Herbst stattfinden werden.

Der genaue Termin wird frühzeitig bekanntgegeben und richtet sich nach der Wetterlage.

Wutha-Farnroda, den 04.03.2026
Friedhofsverwaltung

Schließfächer am Bahnhof Wutha-Farnroda

Die neuen Schließfächer am Bahnhof in Wutha-Farnroda sind ab sofort für jeden nutzbar. Sie sind mit einem Pfandsystem ausgestattet.

Bitte beachten Sie, dass die Gemeinde Wutha-Farnroda keinerlei Haftung übernimmt.

Wir bitten weiterhin alle Nutzer und Nutzerinnen die Schließfächer sachgemäß zu verwenden.



Straßenreparaturen im Gemeindegebiet

In den vergangenen Wochen wurden an verschiedenen Stellen durch unsere Mitarbeiter des Bauhofes kleine Reparaturen an besonders stark beschädigten Straßenabschnitten vorgenommen.



Röbersaal eingeweiht

Der Anbau am Rathaus wurde im Rahmen der 12. Sitzung des Bauausschusses am 10.03.2026 offiziell eingeweiht.

Der neue Röbersaal dient den Mitarbeitern der Gemeindeverwaltung sowie den Mitarbeiter*innen aus den Kindergärten für Beratungen und Schulungen, ebenso dient er den Mitgliedern der Ausschüsse der Gemeinde Wutha-Farnroda für Beratungen. Der Raum ist mit moderner Video- und Tontechnik ausgestattet.





Frühjahrsputz

Die Gemeinde Wutha-Farnroda ruft zum Frühjahrsputz auf. Wir würden uns freuen, wenn möglichst viele Bürgerinnen und Bürger, ob groß oder klein, jung oder alt, mithelfen würden unser schönes Wutha-Farnroda vom herumliegenden Müll zu befreien.

Vielen herzlichen Dank bereits im Voraus an alle Freiwilligen!

Sauberer Ort - Starke Gemeinschaft!

Wann?

23.03. - 02.04.2026

**Wir wünschen allen
einen sonnigen und
bunten Frühling!**

Standorte der Sammelplätze?

Schönau - Dorfplatz

Mosbach - Linde

Wutha - Bahnhofsvorplatz

Farnroda - Schloßpark/ Parkplätze

Mölmen - Schule Parkplatz

Abholung der Säcke?

Freitag am 27.03.

Donnerstag am 02.04.



**Anmeldung und Ausgabe der Müllsäcke / Handschuhe während der
Öffnungszeiten in der Gemeindeverwaltung.**

Müllablagerungen

Zum wiederholten Male kam es zu illegalen Müllentsorgungen im Gemeindegebiet. Immer häufiger werden Grün- und Strauchschnitt, Bauschutt, Sperrmüll und Altreifen und ähnliches außerhalb der vorgesehenen Wege entsorgt. Die Folgen sind Umweltbelastungen, verschmutzte Grünflächen und steigende Kosten für die Gemeinde. Auch der Aufwand für die Ermittlung der Verursacher nimmt zu.

Besonders problematisch ist die Entsorgung von Abfällen in Wäldern und Grünanlagen. Dies ist rechtswidrig, schädigt die Natur und verstößt gegen geltende Vorschriften. Verstöße werden geahndet und können hohe Bußgelder nach sich ziehen - bei Altreifen z.B. bis zu 100.000 Euro.

Für die Entsorgung stehen ausreichend legale und umweltfreundliche Möglichkeiten zur Verfügung, etwa über Wertstoffhöfe. Erneut gab es Hinweise aus der Bevölkerung, die helfen, Umweltverstöße aufzudecken.

Sperrmüll darf nicht an Textilcontainern abgestellt werden!

Vereinbaren Sie stattdessen einen **kostenlosen** Sperrmüll-Abholtermin mit Ihrem örtlichen Entsorger.

Bitte entsorgen Sie Abfälle ordnungsgemäß – nur gemeinsam können wir Umwelt und Lebensqualität schützen.

Auch Kleidercontainer dienen nicht zur Müllentsorgung

Nur saubere und tragbare Kleidung kann sinnvoll wiederverwertet werden. Verschmutzte oder nasse Textilien sind nicht recycelbar und müssen kostenintensiv entsorgt werden. Bitte werfen Sie daher ausschließlich geeignete Kleidung in die Container.

Was in den Textilcontainer darf:

- saubere, noch tragbare Damen-, Herren- und Kinderkleidung
- Lederbekleidung und Pelze
- saubere Schuhe (paarweise zusammengebunden), auch Bergschuhe
- saubere Unterwäsche und Socken
- tragbare Strumpfhosen
- Mützen, Hüte, Handschuhe
- Badebekleidung und Badetücher
- Arbeitskleidung, Overalls, Militärkleidung
- Tisch-, Bett- und Haushaltswäsche
- Vorhänge
- Gürtel, Taschen und Rucksäcke
- Feder- und Daunendecken sowie -kissen (nicht stark verschmutzt)
- Schlafsäcke
- Schürzen
- Plüschtiere und Weichspielzeug

Was z. B. nicht in den Textilcontainer darf:

- nasse Ware
- stark verschmutzte oder defekte Kleidung/Textilien
- Textilabfälle und Schnittreste
- Matratzen, Polster, Sitzkissen, Teppiche, Dämmstoffe
- Skischuhe, Inlineskates, Gummistiefel, Langlaufschuhe
- einzelne Schuhe
- plastifizierte Kleidung
- Seile und Fäden
- Batterien
- textil-fremde Materialien



PREMIUM-Wanderrevier „Sagenhafte Hörselberge“

Projekt nimmt Gestalt an

Die Planungen für das PREMIUM-Wanderrevier „Sagenhafte Hörselberge“ schreiten zügig voran. Derzeit sind die Projekt-Wanderwege Gegenstände einer intensiven Abstimmungsphase. Neben vielen unterschiedlichen Details in den Wegeführungen, die vor der Finalisierung noch berücksichtigt und geklärt werden müssen, werden mit den Projektbeiräten aus Land- und Forstwirtschaft, aus Naturschutz und Landschaftspflege, aber auch aus Kultur und Tourismus gerade die Themen der Wege und ihre besonderen Highlights diskutiert. Das ist bei der Fülle der natürlichen Gegebenheiten, der reichen Kulturgeschichte und den vielen Erlebnismöglichkeiten der Hörselberge gar nicht so einfach.

Die Wanderstarts und -parkplätze sind bereits definiert und mit den Gemeinden abgestimmt. Sie liegen rund um die gesamte Bergkette, sodass man das attraktive Wanderrevier künftig von allen Seiten erreichen kann.

Das künftige Wandernetz mit seinen sieben Rundwanderwegen ist in seiner Führung gut durchdacht und wird eindeutig ausgeschildert. Dabei wird die Besucherinformation nicht nur physisch, sondern auch digital erfolgen. Neben bereits vorhandenen Bänken sollen Sonnenliegen und originell gestaltete Rastplätze für Entspannung und Entschleunigung sorgen. Erlebnis- und Erkenntnispunkte der besonderen Art und überraschende interaktive Elemente sollen das Wanderabenteuer perfekt machen.

Die Routenführung verläuft nicht nur über den bekannten Kammweg der Hörselberge, sondern bezieht auch die Landschaftsräume Nesselal und Emsetal mit ein. Das Eichenwäldchen am Kindel wird ebenso mit ins Wegenetz eingebunden wie die Deubacher Höhe oder das Inselsbergvorland. Wir möchten mit unserem Vorhaben ein hochwertiges Wanderrevier entwickeln, das Natur, Landschaft sowie die sagenumwobene Geschichte der gesamten Hörselbergregion hautnah erlebbar macht.

Bereits jetzt gibt es zahlreiche Ansätze und Ideen, wie die sagenhaften Hörselberge entlang der Routen in Szene gesetzt werden können. Natürlich sind auch weitere Anregungen willkommen. Falls Sie Ihre Ideen zur Entwicklung der „Sagenhaften Hörselberge“ mit einbringen möchten, melden Sie sich bei den Gemeindeverwaltungen Hörselberg-Hainich (info@hoerselberg-hainich.de) oder Wutha-Farnroda (info@wutha-farnroda.de). Hier werden Ihre Einfälle und Vorschläge gesammelt und an das Projekt-Team weitergegeben.

Gerade jetzt, wo die Natur erwacht, bietet sich eine gute Gelegenheit, die Hörselberge und ihre Umgebung zu entdecken. Nutzen Sie die Osterzeit, die Ferien und das beginnende Frühlingserwachen für eine Wanderung in der Region. Genießen Sie die Natur und kehren Sie anschließend in einer der gemütlichen Gaststätten rund um die Hörselberge ein.

Liste Einkehrmöglichkeiten rund um die Hörselberge

Berggasthof Großer Hörselberg

Samstag und Sonntag 11.00 bis 17.00 Uhr

Berggasthaus Kleiner Hörselberg

Sonntag 11.00 bis 17.00 Uhr

Gaststätte „Zum Bärenjäger“, Hörselberg-Hainich, OT Kälberfeld

Donnerstag bis Sonntag 11.00 bis 14.30 Uhr,
17.00 bis 23.00 Uhr

Café Hörselmühle Schönaun

Donnerstag bis Sonntag 14.00 bis 18.00 Uhr

Restaurant „Propeller“, Verkehrslandeplatz Kindel

Dienstag bis Sonntag 11.00 bis 17.30 Uhr

Gasthof „Zapfengrund“, Wutha-Farnroda, OT Schönaun

Donnerstag bis Dienstag 12.00 bis 21.00 Uhr

Trattoria Toscana am Golfplatz, Hörselberg-Hainich, OT Wenigenlupnitz

Dienstag bis Sonntag 11.00 bis 22.00 Uhr

Café Romance, Wutha-Farnroda

Donnerstag bis Montag 11.00 bis 22.00 Uhr

Restaurant & Bar Martin Krug, Wutha-Farnroda

Mittwoch und Donnerstag 16.00 bis 23.00 Uhr
Freitag und Samstag 16.00 bis 00.00 Uhr
Sonntag 11.00 bis 14.00 Uhr und
16.00 bis 22.00 Uhr

Rehhofstübchen Wutha-Farnroda

Montag und Dienstag 17.00 bis 21.00 Uhr
Freitag 17.00 bis 23.00 Uhr
Samstag 11.30 bis 23.00 Uhr
Sonntag 11.30 bis 21.00 Uhr

Gasthaus „Zur Sonne“, Hörselberg-Hainich, OT Großenlupnitz

Dienstag bis Freitag 15.30 bis 22.30 Uhr
Samstag 12.00 bis 22.30 Uhr
Sonntag 12.00 bis 18.30 Uhr

Weltgebetstag in der Hörselberghalle



Am 6. März 2026 feierten ca. 170 Kinder, Frauen und Männer den Weltgebetstag in der Hörselberghalle. Gastgeberland in diesem Jahr war Nigeria mit dem Thema „Kommt! Bringt euere Last.“

Die Kollekte in Höhe von 748,78 € geht an Women & Youth Empowerment and Health Initiative (WYEAHI) im Staat Adamawa in Nigeria. Sie hilft Frauen dabei, sich eine wirtschaftliche Grundlage in der Landwirtschaft aufzubauen, stellt Werkzeuge, Saatgut und Dünger zur Verfügung und bietet Schulungen an - damit Frauen nicht nur landwirtschaftlich erfolgreich sind, sondern auch langfristig unabhängig.

Besonders im Fokus stehen Frauen mit Behinderungen oder alleinerziehende Frauen. In zusätzlichen Trainings lernen sie auch ihre Rechte kennen und werden ermutigt, sich in lokalen Entscheidungsprozessen zu engagieren. Gleichzeitig sensibilisiert WYEAHI politische Entscheidungsträger*innen für die Bedeutung von Gleichberechtigung. So trägt das Projekt dazu bei, Armut zu verringern, die Ernährungssicherheit zu verbessern und die Gesundheit sowie die gesellschaftliche Teilhabe von Frauen nachhaltig zu stärken.

Autor: H. Bauer



Weitere Informationen zum Tropfsteinhöhlenfund von 1911

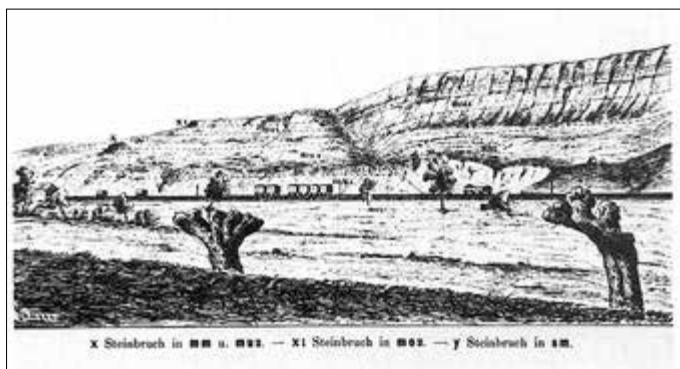
Erste Rechercheergebnisse zur ehemaligen Wuthaer Tropfsteinhöhle am Kleinen Hörselberg

Die in der letzten Ausgabe der Hörselzeitung abgedruckte Zeitungsmeldung vom 8. März 1911 erwähnte den damaligen Gaststättenbetreiber Bruder als Entdecker bzw. Eigentümer der Tropfsteinhöhle.

Die Überprüfung dieser Angabe war mit Hilfe von einem ausführlichen Artikel von Horst Rödger „Die Gaststätten in Wutha und Eichrodt“, erschienen im Hörselbergboten Nr. 39 (1999) möglich.

des noch kahlen Steilhangs unterhalb der Gaststätte, zeitnah zur Entdeckung der Tropfsteinhöhle.

Autor: Manfred Beck



Demnach hatte die Familie Bruder die Ausflugsgaststätte Kleiner Hörselberg bis 1912 betrieben, der Folgebesitzer, ein Herr Paul Hage, war dann ab 1912 der Betreiber dieses Restaurants und lies das Gebäude später aufstocken, um Unterkünfte für Wanderer anbieten zu können. In dem Artikel wird auch erwähnt, dass eine natürliche Quelle oberhalb des Gasthauses für die Trinkwasserversorgung genutzt werden konnte. Vermutlich hatte diese Quelle vor vielen tausend Jahren diese Tropfsteinhöhle entstehen lassen.

Die beigefügten Abbildungen zeigen eine Skizze der um 1880 existierenden Steinbrüche am Kleinen Hörselberg und ein Foto



VERANSTALTUNGEN

März/April 2026

30. März Deutsch-Treff für Frauen

09:30 - 12:00 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

31. März Eltern-Kind-Kreis

10:00 - 12:00 ev. Kirche
Gemeindehaus, Eisenacher Str. 41

31. März Offener Treff

14:00 - 16:00 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

1. April Handarbeitsrunde

13:30 - 16:30 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

1. April Line Dance

19:30 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

3. April Begegnungsrunde für Alle

10:00 - 12:00 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

4. April Ostern mit der Feuerwehr Wutha

16:00 Freiwillige Feuerwehr Wutha
Feuerwehr Wutha, Eisenacher Str. 49

5. April Sammlertreffen der Briefmarkenfreunde (So)

10:00 - 12:00 Briefmarkenfreunde Erbstromtal e.V.
Gaststätte Krug,
Tannhäuser Weg 8, 99848 Wutha-Farnroda

5. April Festgottesdienst mit Osterkaffee

10:00 Kirche Kälberfeld

5. April Lustiges Ostertreiben im Schlosspark Farnroda

10:00 - 12:00 Hörselberggemeinde e.V.
Schlosspark Farnroda

7. April Deutsch-Treff für Frauen

09:30 - 12:00 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

7. April Offener Treff

14:00 - 16:00 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

8. April Handarbeitsrunde

13:30 - 16:30 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

8. April Line Dance

19:30 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

9. April Kaffeenachmittag

14:00 Seniorenortsgruppe Schönau & Kahlenberg
Mühlencafé, Zur Hörselmühle 1

10. April Begegnungsabende für Alle

10:00 - 12:00 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

11. April Kulinarik-Abend

18:00 Gasthaus Kleiner Hörselberg, Kleiner Hörselberg

12. April Kirchenwege Wartburgland in Kittelthal

Kirchenkreis Eisenach-Gerstungen

14. April Deutsch-Treff für Frauen

09:30 - 12:00 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

14. April Kaffeenachmittag

14:00 Seniorenortsgruppe Mosbach
Gaststätte „Frische Quelle“, Theo-Neubauer-Str. 87

14. April Offener Treff

14:00 - 16:00 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

15. April Handarbeitsrunde

13:30 - 16:30 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

15. April Line Dance

19:30 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

17. April Krümeltreff Bambino

09:30 - 11:30 Kita Bambino, Fliederweg 6

17. April Spiele-Nachmittag im Nachbarschaftstreff

16:00 - 18:00 Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

18. April JSG Erbstromtal - SG Hötzelsroda II

10:00 Punktspiel D-Junioren
Sportplatz Wutha-Farnroda, Ruhlaer Straße 41

18. April SG EFC Ruhla 08/ FSV Wutha-Farnroda - SG FSV Leimbach

15:00 Punktspiel
Sportplatz Wutha-Farnroda, Ruhlaer Straße 41

21. April Deutsch-Treff für Frauen

09:30 - 12:00 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

21. April Eltern-Kind-Kreis

10:00 - 12:00 ev. Kirche
Gemeindehaus, Eisenacher Str. 41

21. April Offener Treff

14:00 - 16:00 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

22. April Handarbeitsrunde

13:30 - 16:30 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

22. April Line Dance

19:30 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

24. April Begegnungsrunde für Alle

10:00 - 12:00 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

26. April JSG Erbstromtal - SG ESV Gerstungen

11:00 Punktspiel D-Junioren
Sportplatz Wutha-Farnroda, Ruhlaer Straße 41

28. April Deutsch-Treff für Frauen

09:30 - 12:00 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

28. April Eltern-Kind-Kreis

10:00 - 12:00 ev. Kirche
Gemeindehaus, Eisenacher Str. 41

28. April Offener Treff

14:00 - 16:00 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

29. April Handarbeitsrunde

13:30 - 16:30 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

29. April Line Dance

19:30 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20

1. Mai Begegnungsrunde für Alle

10:00 - 12:00 Naturfreunde Thüringen e.V.
Nachbarschaftstreff „Hallo Nachbar“, Ringstr. 20



OSTERN

MIT DER FEUERWEHR WUTHA

OSTEREIERSUCHE

AB 16 UHR

MUSIK & TANZ

KUCHENBASAR I HÜPFBURG

TECHNIKSCHAU

FAKELUMZUG

AB 19 UHR

**EISENACHER STR. 49
99848 WUTHA-FARNRODA**

MIT FREUNDLICHER UNTERSTÜTZUNG VON:

**moeller
mobility**

**04.
APRIL
15 UHR**



Die Hörselberggemeinde e.V. lädt ein!

**„Lustiges Ostertreiben im
Schlosspark von Farnroda,,**

Am Ostersonntag, dem 05. April 2026,
von 10.00 Uhr - 12.00 Uhr,
erwartet der Osterhase und sein Huhn Berta
alle Kinder mit deren Eltern und Großeltern
im Schlosspark von Farnroda zum
Ostereiersuchen.

*Dazu gibt es ab 10.00 Uhr viele lustige
Spiele rund um das Osterei.*



VEREINE

Das war die 61. Karnevalssaison:



WISSENSWERTES

Hinweise des Herausgebers

Ausgabe	Redaktionsschluss	Erscheinungstag
04/2026	14.04.2026	24.04.2026
05/2026	12.05.2026	22.05.2026

Bitte beachten Sie für die Abgabe Ihrer Beiträge den verbindlichen Redaktionsschluss.

Wohin sende ich meine Beiträge?

hoerselzeitung@wutha-farnroda.de

Was muss ich bei meinem Beitrag beachten?

- Textbeiträge digital im Word-Format per E-Mail einsenden
- nach Möglichkeit keine PDF-Formate verwenden

- Bilder können als JPEG-Format einzeln oder in den Beitrag eingebunden versandt werden
- Name des Fotografen und gewünschte Bildunterschrift angeben
- Name des Autors oder Institution angeben
- keine Sponsorenlogos auf Flyer oder Plakaten

Richtlinien des Herausgebers

- Die Veröffentlichung der Bild- und Textbeiträge erfolgt unentgeltlich.
- Der Herausgeber behält sich das Recht vor, Beiträge zu kürzen.
- Der Herausgeber erteilt keine Garantie zum Erscheinen Ihres Beitrages.

KINDERTAGESSTÄTTEN

Ein Morgen bei den großen Elefanten

Wir großen Elefanten starten stark in den Tag!

Hallo liebe Leserinnen und Leser,

wir sind die großen Elefanten und wir machen jeden Morgen Frühsport - noch bevor wir frühstücken!

Wenn wir in unseren Gruppenraum kommen, sind manche von uns noch ein bisschen müde. Aber das ändert sich schnell. Wir strecken uns riesengroß wie Giraffen, stampfen wie echte Elefanten durch die Savanne und schleichen leise wie Tiger. Manchmal balancieren wir wie Flamingos auf einem Bein - das ist ganz schön wackelig! Und wenn einer umfällt, lachen wir alle zusammen.

Und wisst ihr was? Manchmal machen wir den Frühsport auch mit Musik! Dann wird es richtig lustig. Unsere Füße hüpfen im Takt, unsere Arme schwingen hin und her und wir drehen uns im Kreis. Der ganze Gruppenraum fühlt sich dann an wie eine kleine Tanzbühne.

Danach sind wir wach, warm und stark. Unsere Herzen klopfen schneller und unsere Bäuche knurren noch mehr.

Und dann schmeckt das Frühstück einfach doppelt so gut!

Wir großen Elefanten finden: So macht Aufstehen richtig Spaß!





Wir laden euch herzlich zu unserem "Krümeltreff" in der Kita Bambino ein. Willkommen sind alle Eltern mit Kindern im Alter von 0 bis 2 Jahren.

Hier gibt es die Möglichkeit....

... sich gegenseitig kennenzulernen,

... Spiel und Spaß zu erleben

... sich auszutauschen und aktuelle

Themen aufzugreifen, die junge Familien beschäftigen.

Wir bitten um vorherige
Anmeldung unter:

thekizbambino@gmx.de

oder

unter: 0157 85 00 39 31



Termine 2026

30. Januar 2026

27. Februar 2026

20. März 2026

17. April 2026

29. Mai 2026

19. Juni 2026

Oder direkt mit ausgefüllter Notiz in der Kita:

Name: _____

ggf. Name & Alter des Kindes: _____

Mein Kontakt (Telefon/ Email): _____

Ich möchte mich für folgenden Termin anmelden: _____

Uhrzeit: 9.30Uhr

SENIOREN

Senior*innen Wutha-Farnroda

Sehr geehrte Seniorinnen und Senioren, am 23.04.2026 findet unsere nächste Busfahrt statt. Ziel unserer Reise ist die Stadt Mühlhausen. Als erstes werden wir eine Stadtrundfahrt mit der Tschu-Tschu-Bahn durchführen. Im Anschluss daran besuchen wir das Bratwurstmuseum mit Mittagessen. Natürlich wird auch ein selbstgebrauter „Bratwurstschnaps“ gereicht und bei einem Vortrag zur Bratwurst erhalten wir viele Informationen über die Thüringer Bratwurst.

Um das Mittagessen abzurunden, findet noch ein kleines gemeinsames „Wurstsingen“ statt. Im Anschluss daran geht die Weiterfahrt zum „Sternadels Hof“ nach Grabe bei Mühlhausen zum gemeinsamen Kaffee trinken.

Abfahrt ist um 9.00 Uhr an der Bushaltestelle in Farnroda.

Mit freundlichen Grüßen
S. Göbel

Senior*innen Mosbach

Am Dienstag, den 14.04.2026, findet ab 14.00 Uhr unser nächster Kaffeenachmittag in der Gaststätte „Frische Quelle“ statt.

Alle Seniorinnen und Senioren sind hierzu herzlich eingeladen.

gez. Deubner
Seniorenortsgruppe Mosbach

Senior*innen Schönauf/Kahlenberg

Am Donnerstag, den 09.04.2026, findet ab 14.00 Uhr unser nächster Kaffeenachmittag im Mühlencafé statt.

Alle Seniorinnen und Senioren sind hierzu herzlich eingeladen.

gez. I. Hähnel
Vors. der OG Senioren Schönauf/Kahlenberg

GLÜCKWÜNSCHE

Zu Ihrem Geburtstag

An dieser Stelle möchte ich es nicht versäumen, allen Jubilaren im Monat April meinen herzlichsten Glückwunsch auszusprechen, verbunden mit dem Wunsch für ein langes Leben, um all die Dinge zu tun, die das Dasein so lebenswert und attraktiv erscheinen lassen. Das Leben wird zwar nach Jahren gezählt, aber nach Taten gemessen.

Geburtstage sind nicht da, um wehmütig zurückzublicken, sondern um hoffnungsvoll vor auszuschauen.

Alt zu werden und jung zu bleiben ist dabei das höchste Gut.

Jedem Einzelnen von Ihnen wünsche ich alles erdenklich Gute!

Ihr Jörg Schlothauer
Bürgermeister



KIRCHLICHE-NACHRICHTEN

Monatslosung April 2026:

„Jesus spricht zu Thomas: Weil du mich gesehen hast, darum glaubst du? Selig sind, die nicht sehen und doch glauben!“

Johannes 20,29 (L)

Kirchengemeinde Wutha-Farnroda

Gottesdienste:

Karfreitag, 3. April:

09.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl in Wutha in der Kapelle

10.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl in Farnroda in der Kirche

Ostersonntag, 5. April:

10.30 Uhr Oster-Fest-Gottesdienst mit Ostereiersuchen und Osterfrühstück in **Kälberfeld**

Sonntag, 12. April:

Kirchenwege Wartburgland in Kittelsthal

Sonntag, 19. April:

09.00 Uhr Gottesdienst in Wutha

Sonntag, 26. April:

10.30 Uhr Gottesdienst in Farnroda

Friedensgebet jeden Donnerstag, 17.30 Uhr in der Laurentiuskirche Farnroda!

Wieder und immer noch gibt es Krieg in unserer Welt. Eine Friedenslösung scheint nicht in Sicht. Es wird aufgerüstet in unserem Land. Angst und Befürchtungen vor weiteren kriegsrischen Auseinandersetzungen breiten sich aus.

So wollen wir uns jede Woche versammeln und bitten, dass jetzige Kriege enden und unsre Welt von weiteren Kriegen verschont bleibe.

Bastelkreis:

nach Vereinbarung!

Gottesdienst im Seniorenheim:

Mittwoch, 1. April, 10.00 Uhr, mit Abendmahl

Seniorenkreis:

Mittwoch, 15. April, 15.00 Uhr im Pfarrhaus, Kirchplatz 1

Gemeindenachmittag:

Mittwoch, 22. April, 15.00 Uhr in Wutha, Eisenacher Str. 43

Laienspiel nach Vereinbarung:

freitags, 19.00 Uhr

Eltern-Kind-Gruppe:

dienstags, 10.00 bis 12.00 Uhr in Wutha, Eisenacher Str. 43
(außer in den Schulferien!)

Kirchenchor:

jeden Donnerstag, um 19.00 Uhr,
im Gemeindehaus in Großenlupnitz, neben der Kirche

Bankverbindung:

Kontoinhaber: Kreiskirchenamt Eisenach
IBAN: DE 14 8405 5050 0012 0317 47
BIC: HELADEF1WAK
Rechtsträgernummer: 2516

Kirchengemeinde Mosbach**Gottesdienste:****Gründonnerstag, 2. April:**

18.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl in der Kirche

Ostersonntag, 5. April:

10.30 Uhr Oster-Fest-Gottesdienst mit Ostereiersuchen
und Osterfrühstück in **Kälberfeld**

Sonntag, 12. April:

Kirchenwege Wartburgland in Kittelsthal

Sonntag, 19. April:

14.00 Uhr Jubelkonfirmation mit Abendmahl

Frauenkreis:

Dienstag, 21. April, 14.00 Uhr im Gemeinderaum

Bibellesekreis:

Montag, 13. April 2026, um 19.00 Uhr im Gemeinderaum

Neue Bankverbindung:

Kreiskirchenamt Eisenach
IBAN: DE 14 8405 5050 0012 0317 47
BIC: HELADEF1WAK
Rechtsträgernummer: 2541

Kirchengemeinde Schönau-Kälberfeld**Gottesdienste:****Karfreitag, 3. April:**

14.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl in Deubach

Ostersonntag, 5. April:

10.30 Uhr Oster-Fest-Gottesdienst mit Ostereiersuchen
und Osterfrühstück in **Kälberfeld**

Sonntag, 12. April:

Kirchenwege Wartburgland

Sonntag, 19. April:

10.30 Uhr Gottesdienst in Schönau

Gemeindenachmittag:

Dienstag, 14. April, 14.00 Uhr in Schönau, im alten Pfarrhaus

Kirchenchor:

montags, 17.00 Uhr, Kontakt: Gabriele Weiß: Tel.: 036921/31991

Flötenspiel und Musikunterricht:

nach Vereinbarung: Kontakt: Frau Hönsch: Tel.: 03691/610 647

Bankverbindungen:

Kontoinhaber: Kreiskirchenamt Eisenach
IBAN: DE 14 8405 5050 0012 0317 47
BIC: HELADEF1WAK
Rechtsträgernummer: 2552

Überregionales**Friedensgebet jeden Donnerstag,****17.30 Uhr in der Laurentiuskirche Farnroda!**

Wieder und immer noch gibt es Krieg in unserer Welt. Eine Friedenslösung scheint nicht in Sicht. Es wird aufgerüstet in unserem Land. Angst und Befürchtungen vor weiteren kriegs-ge-
rischen Auseinandersetzungen breiten sich aus.

So wollen wir uns jede Woche versammeln und bitten, dass
jetzige Kriege enden und unsre Welt von weiteren Kriegen ver-
schont bleibe.

Eltern-Kind-Gruppe:

jeden Dienstag, 10.00 bis 12.00 Uhr in Wutha, Eisenacher Str. 43
(außer in den Schulferien)

Oster-Nacht-Wanderung:

Familienwanderung mit Andacht, Osterfeuer und Verpflegung
am Karsamstag, 4. April

Start um 19.00 Uhr in der Concordia-Kirche Ruhla - wandern
bis nach Farnroda - Ende dort gegen 23.00 Uhr

> Neu!!! Strickkurs und -treff für Anfänger**Infoveranstaltung:**

Dienstag, 7. April 2026 um 18.00 Uhr im Pfarrhaus, Kirchplatz 1
ab 13. April 2026 immer montags (April und Mai)
um 18.00 Uhr im Pfarrhaus Farnroda, Kirchplatz 1
Anmeldung und Informationen unter: kirchenbuero.esa.ost@t-
online.de
oder Telefon 03 69 21 / 30850

**7. Wandertag „Kirchenwege Wartburgland“
von Lauchröden nach Neuenhof**

Am Sonntag, dem 12. April 2026, sind wir zum siebten Mal auf
den „Kirchenwegen im Wartburgland“ unterwegs. Seit 2017 wird
mit dem Projekt auf Kulturschätze und ehrenamtliches Engage-
ment im ländlichen Raum aufmerksam gemacht.
Diesmal ist es der 1. Weg der Kirchenwege. Er steht unter dem
Motto „Orte des Glaubens - zwischen Bewahrung und Wandel“.
Die Kirchen dieses Weges zeugen von Beständigkeit und Wandel
im gelebten Glauben der Gemeinden. Startpunkt der Kirchen-
wege ist in diesem Jahr um 13.00 Uhr in der Kirche von Lauch-
röden. Ihre erste urkundliche Erwähnung geht auf das Jahr
1144 zurück. Von dort geht es zu einer der kleinsten Kirchen
in Thüringen. Die Kirche in Wartha ist einer der seltenen sa-
kraler Fachwerkbauten aus dem 16. Jahrhundert. Dort erwartet
die Wanderer auch eine erste kulinarische Stärkung, bevor es
entlang der Werra weitergeht nach Neuenhof. Die historistische
Ausmalung dieser Kirche erfolgte 1898 durch den zu seinen
Lebzeiten sehr bekannten Kirchen- und Dekorationsmaler Adolf
Quensen aus Braunschweig.

Wie in jedem Jahr erwartet alle Wanderer am Ende des Weges
ein fröhliches Miteinander an reichlich gedeckten Tischen.
Auch für alle mitwandernden Kinder wird es einige Überras-
chungen geben. Frau Dr. Stückrad wird wieder mit kulturhisto-
rischen Informationen zum 1. Weg der Kirchenwege dabei sein.

Selbstverständlich gibt es für Sammler auch den neuen Kir-
chenwegs-Buttons. Ein Bustransfer von Neuenhof zurück nach
Lauchröden ist eingerichtet.

AMTLICHER TEIL

GEMEINDLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Bekanntgabe der geplanten Sitzungen des Gemeinderates und dessen Ausschüsse



Die Sitzungen des Gemeinderates, Hauptausschusses und Bauausschusses sowie der Ortschaftsräte sind öffentlich. Die geplanten Sitzungstermine können Sie auch unter www.wutha-farnroda.de einsehen.

Ort, Zeit und Tagesordnung der Sitzungen des Gemeinderates und der Ausschüsse werden in den folgenden Bekanntmachungskästen, die Sitzungen des Ortschaftsrates in dem Bekanntmachungskasten des jeweiligen Ortsteiles amtlich bekannt gemacht.

- **Hauptstraße 9-11, Farnroda**, Saierhäuschen (Uhr)
- **Eisenacher Straße 49, Wutha**, vor dem Verwaltungsgebäude
- **Ringstraße 20, Mölmen**, vor dem Parkplatz am Gehweg
- **Kreuzung Waldbadstraße - Theo-Neubauer-Straße 45, OT Mosbach**,

- **Hörseltalstraße, OT Schöna**, Bushaltestelle vor dem Bahnhof Schöna
- **Auf der Hutweide, OT Kahlenberg**, Kreuzung „Auf der Hutweide“/„Ortsstr.“

Geplante Sitzungen (Änderungen vorbehalten):

- | | |
|------------------------------|---|
| 31.03.2026, 19.00 Uhr | Hauptausschuss
Röbersaal, Eisenacher Str. 49 |
| 21.04.2026 19.00 Uhr | Bauausschuss
Röbersaal, Eisenacher Str. 49 |
| 28.04.2026 19.00 Uhr | Hauptausschuss
Röbersaal, Eisenacher Str. 49 |

Änderungen bleiben vorbehalten. Bitte beachten Sie die Aushänge in den amtlichen Bekanntmachungskästen und die Einträge auf unserer Homepage www.wutha-farnroda.de.

Bereit für den coolsten Job am Beckenrand? Spring in unser Team!

Unterstütze uns als Rettungsschwimmer*in im



... ein Erlebnis für Groß und Klein

Du bist

- mindestens 16 Jahre,
- hast ein Rettungsschwimmabzeichen in Silber, nicht älter als 2 Jahre oder Du bist bereit dies abzulegen (Kostenübernahme möglich)

Jetzt bewerben!

Gemeindeverwaltung Wutha-Farnroda
Haupt- und Personalverwaltung
Eisenacher Straße 49 99848 Wutha-Farnroda
oder per Email an: personal@wutha-farnroda.de
Tel.: (036921) 915-226

Die genaue Ausschreibung ist auf www.wutha-farnroda.de zu finden.

BEKANNTMACHUNGEN-ANDERE-BEHÖRDEN

Jagdgenossenschaft Mosbach

Bekanntmachung

Die diesjährige Mitgliederversammlung der Jagdgenossenschaft Mosbach findet am **Freitag, dem 17.04.2026, um 19.00 Uhr**, im Landgasthof „Frische Quelle“ statt.

Der Vorstand lädt alle Mitglieder recht herzlich ein.

Tagesordnung

1. Feststellen der anwesenden Mitglieder und der vertretenen Grundflächen
2. Begrüßung und Bestätigung der Tagesordnung
3. Rechenschaftsbericht des Jagdvorstehers
4. Kassenbericht

5. Kassenprüfungsbericht und Entlastung des Vorstandes und des Schatzmeisters
6. Neuwahl des Jagdvorstandes
7. Beschlussvorlage zur Verwendung des Reinerlöses
8. Bericht des Jagdpächterobmannes
9. Sonstiges

Bei Einlass ist der Flächennachweis zu erbringen bzw. eine Vertretungsvollmacht vorzulegen.

Mosbach, den 04.03.2026

F. Peschik, Jagdvorsteher

Öffentliche Bekanntmachung des Gewässerunterhaltungsverbandes (GUV) Hörsel/Nesse

über die Durchführung von Gewässerunterhaltungsmaßnahmen an Gewässern 2. Ordnung



Im Thüringer Gesetz über die Bildung von Gewässerunterhaltungsverbänden (GUV) vom 28.05.2019 und auf Grundlage des § 31 Abs. 2 Thüringer Wassergesetz (ThürWG) in Verbindung mit § 40 des Wasserhaushaltsgesetzes (WHG) wurde festgelegt, dass die Unterhaltungspflicht der Gewässer 2. Ordnung im Freistaat Thüringen ab dem 01.01.2020 durch die gegründeten Gewässerunterhaltungsverbände erfolgt. Die Verbandsgebiete der Thüringer Gewässerunterhaltungsverbände sowie das aktuelle Gewässernetz des Freistaats Thüringen sind im Thüringen Viewer (<https://thueringenvviewer.thueringen.de/thviewer/>) veröffentlicht.

Im Zeitraum vom 30. März 2026 bis 30. November 2026 werden durch den Bauhof des Gewässerunterhaltungsverbandes (GUV) Hörsel/Nesse und den von uns beauftragten Dienstleistungsunternehmen die planmäßigen Unterhaltungsarbeiten an den Gewässern 2. Ordnung im gesamten Verbandsgebiet unter Berücksichtigung der entsprechenden naturschutzrechtlichen Schon- und Sperrzeiten durchgeführt. In wasserwirtschaftlichen Bedarfsfällen (zur Sicherung des Wasserabflusses oder der Hochwasservorsorge, Verkehrssicherungspflicht) muss die Gewässerunterhaltung auch außerhalb dieser Zeiten erfolgen.

In diesem Zusammenhang wird darauf hingewiesen, dass im Zuge der Umsetzung der Thüringer Niedrigwasserstrategie eine klimaangepasste Gewässerunterhaltung zu erfolgen hat und in diesem Zusammenhang Vorgaben zu einer Reduzierung, gegebenenfalls bis zur vollständigen Untersagung von Pflegemaßnahmen an den betroffenen Gewässerabschnitten, einzuhalten ist. Die Einschränkungen beziehen sich auf die vom TLUBN erarbeiteten und für die betroffenen Risikogewässer veröffentlichten Niedrigwasserwarnstufen „Rot“, „Orange“, „Gelb“ und „Grün“ sowie die im Freistaat Thüringen angewendeten Gewässerunterhaltungsziele „Erhalten“, „Basis-Unterhaltung“, „Intensive Unterhaltung“ und „Ökologische Entwicklung“. Für kleinere Gewässer, zu denen keine Niedrigwasserwarnstufe ausgesprochen werden, sind durch den GUV analog den Vorgaben für die berichtspflichtigen Gewässer die Pflegemaßnahmen entsprechend dem oben beschriebenen Ampelsystem ebenfalls einzuschränken.

Auf Grundlage des § 41 WHG in Verbindung mit § 68 ThürWG kündigen wir hiermit die Durchführung der Unterhaltungsmaßnahmen und die damit verbundene vorübergehende Benutzung des jeweiligen Gewässers 2. Ordnung sowie der Anlieger- und Hinterliegergrundstücke an.

Zur reibungslosen Durchführung der Gewässerunterhaltungsmaßnahmen bitten wir um die Absicherung der notwendigen „Baufreiheit“ an den Gewässern und die Gewährleistung der ungehinderten Zufahrt und zeitweisen Grundstücksbenutzung

durch die mit den Unterhaltungsmaßnahmen beauftragten Personen oder Dienstleistungsunternehmen. Gemäß den Vorschriften des § 41 WHG und § 68 ThürWG haben die Eigentümer und Nutzungsberechtigten der Gewässer 2. Ordnung sowie die Eigentümer der Anlieger- und Hinterliegergrundstücke zu dulden, dass die zur Unterhaltung verpflichteten Personen oder ihre beauftragten Personen und Unternehmen die Grundstücke betreten, vorübergehend benutzen und aus ihnen Bestandteile für die Unterhaltung entnehmen. Sie haben ferner zu dulden, dass die Uferbereiche im Interesse der Unterhaltung oder der naturnahen Entwicklung der Gewässer standorttypisch bepflanzt werden.

Darüber hinaus haben die Inhaber von Rechten und Befugnissen an Gewässern zu dulden, dass die Benutzung vorübergehend behindert oder unterbrochen wird. Zudem sind alle Handlungen zu unterlassen, die die Gewässerunterhaltung unmöglich machen oder wesentlich erschweren würden. Entstehen durch die Handlungen der Gewässerunterhaltung Schäden am Eigentum (s. § 41 Abs. 4 WHG und § 68 Abs. 2 ThürWG), so hat der Geschädigte gegen die zur Unterhaltung verpflichtete oder beauftragte Person/ Unternehmen Anspruch auf Schadenersatz. Ferner möchten wir darauf hinweisen, dass nach § 38 Abs. 4 WHG die Eigentümer und Nutzungsberechtigten verpflichtet sind, die Uferbereiche/ Gewässerrandstreifen im Hinblick auf ihre Funktionen nach § 38 Abs. 1 WHG zu erhalten und diese so zu bewirtschaften, dass die Gewässerunterhaltung und die damit verbundenen Arbeiten nicht beeinträchtigt werden.

Die Breite der Gewässerrandstreifen beträgt nach § 29 ThürWG, unabhängig von der Grundstücksgrenze, innerorts fünf Meter und außerorts zehn Meter von der Böschungsoberkante landeinwärts. Nach § 38 Abs. 4 Satz 4 WHG ist im Gewässerrandstreifen eine nicht nur zeitweise Ablagerung von Gegenständen (z. B. Gartenabfälle, Müll), die den Wasserabfluss behindern oder die fortgeschwemmt werden können, verboten.

Die Errichtung aller Anlagen (auch Zäune oder Gehölzpflanzungen) in und an Gewässern oder den vorgenannten Uferbereichen ist durch die untere Wasserbehörde des betreffenden Landkreises genehmigungspflichtig. Unabhängig davon dürfen solche Anlagen die Gewässerunterhaltung nicht mehr erschweren, als es den Umständen nach unvermeidbar ist.

Zudem müssen Anlagen, die durch die technischen Maßnahmen der Gewässer- oder Deichunterhaltung beschädigt werden könnten (wie Grenzsteine, Rohrleitungsein- und -ausläufe u. ä.), mit einem gut sichtbaren Pfahl, mindestens 1,50 Meter über Geländeoberkante, gekennzeichnet werden.

Erforderliche Einzelabstimmungen werden von den ausführenden Unternehmen zur Durchführung der Unterhaltungsarbeiten mit den betreffenden Gewässeranliegern geführt. Die Auskunft über das betreffende Unternehmen und deren Ansprechpartner erhalten Sie vom Gewässerunterhaltungsverband Hörsel/Nesse.

Zur reibungslosen Durchführung der Gewässerunterhaltungsmaßnahmen bitten wir um die Absicherung der notwendigen „Baufreiheit“ an den Gewässern und die Gewährleistung der ungehinderten Zufahrt und zeitweisen Grundstücksbenutzung durch die mit den Unterhaltungsmaßnahmen beauftragten Personen oder Dienstleistungsunternehmen.

Wenn das Gewässer nicht oder nur mit erhöhtem Aufwand erreichbar ist bzw. notwendige Gewässerunterhaltungsarbeiten nicht oder nur mit erhöhtem Aufwand durchführbar sind, können die Erschwerer der Gewässerunterhaltung entsprechend § 31 Abs. 6 ThürWG zum Ersatz der Mehrkosten herangezogen werden.

Für Rückfragen oder Abstimmungen im Zusammenhang mit der angezeigten Gewässerunterhaltung stehen Ihnen die Mitarbeiter/-innen des Gewässerunterhaltungsverbandes Hörsel/Nesse gern zur Verfügung.
Telefon: 036253 260790 und E-Mail: info@guv-hoersel-nesse.de.

Georgenthal, den 02.03.2026

gez. Bert Schwachheim

Geschäftsführer



Impressum

Amtliches Veröffentlichungsblatt der Gemeinde Wutha-Farnroda

Herausgeber:

Gemeinde Wutha-Farnroda, Eisenacher Str. 49, 99848 Wutha-Farnroda

E-Mail: info@wutha-farnroda.de · Internet: www.wutha-farnroda.de

Verlag und Druck: LINUS Wittich Medien KG, In den Folgen 43,

98693 Ilmenau, info@wittich-langwiesen.de, www.wittich.de,

Tel. 0 36 77 / 20 50 - 0, Fax 0 36 77 / 20 50 - 21

Verantwortlich für amtlichen Teil: Bürgermeister Jörg Schlothauer

Gemeinde Wutha-Farnroda, Eisenacher Str. 49 in 99848 Wutha-Farnroda,

Tel.: 036921/ 915-0 · Fax: 036921/ 915-40,

E-Mail: hoerselzeitung@wutha-farnroda.de

Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil:

LINUS Wittich Medien KG, Ilmenau

Verantwortlich für den Anzeigenverkauf: LINUS Wittich Medien KG,

In den Folgen 43, 98693 Ilmenau, erreichbar unter Tel.: 0 36 77 / 20 50 - 0,

E-Mail: info@wittich-langwiesen.de

Verantwortlich für den Anzeigenteil: Anke Neubert – Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die zzt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung. **Verlagsleiter:** Mirko Reise

Erscheinungsweise: In der Regel monatlich, kostenlos an Ausgabestellen. Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 3,50€ (inkl. Porto und gesetzlicher MWSt.) beim Verlag abonnieren. Über Termin, Rahmen und Umfang der Veröffentlichung entscheidet der Herausgeber. Bitte haben Sie Verständnis, dass die Rückgabe der eingereichten Unterlagen und Datenträger nicht möglich ist. Der Abdruck sämtlicher Bild- und Textbeiträge erfolgt für die Zwecke des Herausgebers unentgeltlich.

Hinweis: Für den Inhalt in diesem Blatt eventuell abgedruckter Wahlwerbung und/oder Anzeigen mit politischem Inhalt ist ausschließlich die jeweilige Partei/politische Gruppierung verantwortlich.

Anzeigenteil

PORTAS®

Europas Renovierer Nr. 1

**PORTAS-Fachbetrieb
Gerald Niebergall**

OT Craula, Schloßgasse 79

99820 Hörselberg-Hainich

E-Mail: info@niebergall.portas.de

www.niebergall.portas.de

☎ (03 62 54) 7 13 97 📠 (03 62 54) 7 08 35



PORTAS - Alles aus einer Hand

Wir renovieren, modernisieren und bauen nach Maß!

TÜREN

KÜCHEN

TREPPEN

FENSTER

DECKEN



Sammeln

Gemeinsam für den Frieden.

Danke für Ihre Hilfe!

www.volksbund.de/sammlung



Bildbände | Chroniken | Gedichtbände uvm.

**PLANEN SIE
DIE ERSCHEINUNG
eines Buches?**



Egal ob als Stadt/Gemeinde,
Verein oder Privatperson
– wir sind mit 50 Jahren
Erfahrung in der
Buchproduktion
der richtige
Ansprechpartner
für Sie!

Walter Bosch

Medienberater
Druckmeister

Mobil: 0170 8347461

Telefon: 07476 391400

w.bosch@wittich-herbstein.de



LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.





Frohe Ostern

Foto: pixabay

erhältlich bei:

VOLKER EHRHARDT
Land-, Forst-, Garten- u. Kommunaltechnik
Behringen · Rödergasse 5
☎ 036254-71655
www.volker-ehrhardt.de

RTKⁿ
Real-time kinematic to the power of network

MÄHT WIE SIE, OHNE SIE.

Wir wünschen
frohe Ostern

Tauchen Sie in die Ära des kabellosen Mähens ein
Bessere Rasenqualität, ohne Lärm und Abgase. Die Kress RTKn-Technologie bietet zentimetergenaue Mähpräzision und dafür benötigen Sie weder Begrenzungskabel, noch eine Antenne auf Ihrem Grundstück.

- ➔ Null Arbeitskosten
- ➔ Null Benzinkosten
- ➔ Null Emissionen
- ➔ Null Rasenschaden

Wussten Sie...?
Im Gegensatz zu Mährobotern verdichten schwere Mähmaschinen den Boden und verhindern, dass Wasser, Luft und Nährstoffe das Gras ernähren. Dies führt zu hohen Kosten für die Belüftung, das Düngen und schließlich für den Ersatz des Rasens.

Entdecken Sie mehr auf Kress.com

Kress

Süße Schoko-Verführungen

zu Ostern

Familienfeier, christlicher Feiertag und kulinarisches Fest: Ostern vereint alles in einem. Daher werden die Festtage von vielen besonders hochgehalten. Am Ostersonntag etwa lädt man gerne Freunde und Familie ein und verwöhnt sie mit Leckereien – ob zum Brunch, zum frühlingshaften Drei-Gänge-Menü oder am Nachmittag mit einer festlich gedeckten Kaffeetafel. Süße Köstlichkeiten dürfen dabei nicht fehlen. Zu etwas ganz Besonderem werden Desserts, Torten, Muffins und Co. mit individuellen Schokodekoren. Ob Schmetterlinge, Frühlingsblumen oder Schriftzüge: Wie ein Profi-Pâtissier kann man beispielsweise mit einem speziellen 3D-Drucker filigrane Schokoladenmotive drucken und damit die süßen Leckereien verzieren.

djd 70278



Foto: djd/Print4Taste/mycusini

Quelle: stock.adobe.com - drubig-photo



Auf zur Frühlingstour!

Mit einem neuen Zähnen

fröhlichen Lachen und schönen vom Zahntechnik Zentrum Eisenach.


www.zahntechnikzentrum-eisenach.de



Frohe Ostern

Foto: pixabay

Der Osterhase mag es kunterbunt

-Anzeige-

Die Trends zu Ostern

Ostern ist für die Menschen auch das Fest des Frühlings – und ein Zeichen dafür, dass endlich wieder die warme Jahreszeit beginnt. Doch nicht nur im Garten erblühen Beete von neuem, auch im Haus darf es jetzt kunterbunt zugehen. „Farbenprächtige Blumensträuße und Ostern, das gehört einfach zusammen. Dabei ist es ganz egal, ob man die Eltern oder liebe Bekannte beschenken oder sich selbst eine Freude bereiten möchte“, meint Beate Fuchs vom Verbraucherportal Ratgeberzentrale.de. Bei den aktuellen Blumen- und Farbtrends finde wohl jeder das Passende für seinen persönlichen Geschmack. Kunterbunt und so fröhlich wie der Frühling, etwas verhaltener, aber nicht weniger chic in Pastellfarben oder ganz natürlich: Diese drei Stilrichtungen prägen den Geschmack in Sachen Blumendeko in diesem Frühjahr. „Classic Nature“ lautet der Titel eines Ostertrends, in dem der Frühling und dessen Natur im Mittelpunkt stehen.

djd



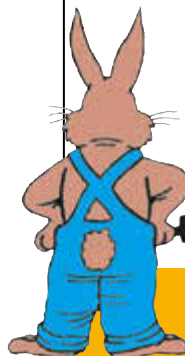
Foto: djd/Blumenewmedia

Herzliche Ostergrüße

Fa. THOMAS GRÖGER

Innenausbau & Raumausstattung & Fassade

 Bahnhofstraße 8
 99820 Hörselberg-Hainich

 Mobil:
01 62 414 21 04


- Trockenbau
- Bodenbelagsarbeiten
- Malerarbeiten

Wunderschöne Osterfeiertage wünscht


Lange's Landtischlerei

Möbel vom Meisterfachbetrieb

- ☒ Maßanfertigung
- ☒ Aufbereitung
- ☒ Reparatur


 Häuserallee 5
 99880 Hörsel/OT Neufrankenroda
 ☎ 03 62 54/8 56 86
wencke@langeslandtischlerei.de
www.langeslandtischlerei.de


Foto: stock.adobe.com - Fahkarmam

 Wir wünschen allen Leserinnen, Lesern, Anzeigenkunden sowie Zustellern
 – auch im Namen des Verlages – ein schönes Osterfest.

 Nick
 Aßmann

0152 22614242

n.assmann@wittich-langewiesen.de

 Nadine
 Twele

0175 5951012

n.twele@wittich-langewiesen.de

Eine Rebe, viele Facetten: Primitivo



10 Flaschen + 2 Weingläser statt € 120,38 nur € **49⁹⁰**

VERSANDKOSTENFREI BESTELLEN: hawesko.de/blatt

Hier zum Angebot:



Vorteilsnummer
1122475



JAHREZEHNTIELANGE ERFAHRUNG
60 Jahre Erfahrung im Versand und
Leidenschaft für Wein bündeln sich
zu einzigartiger Kompetenz.

Zusammen mit 10 Fl. im Vorteilspaket erhalten Sie 2 Gläser der Serie PURE von Zwiesel Glas, gefertigt aus Tritan® Kristallglas, im Wert von € 19,90. Telefonische Bestellung unter 04122 50 44 55 mit Angabe der Vorteilsnummer (wie links angegeben). Versandkostenfrei innerhalb Deutschlands. Max. 3 Pakete pro Kunde und nur, solange der Vorrat reicht. Es handelt sich um Flaschen von 0,75 Liter Inhalt.

Alkoholische Getränke werden nur an Personen ab dem vollendeten 18. Lebensjahr geliefert. Informationen zu Lieferbedingungen und Datenschutz finden Sie unter www.hawesko.de/service/lieferkonditionen und www.hawesko.de/datenschutz. Lebensmittelkennzeichnung: Weitere Produktinformationen (Lebensmittelkennzeichnung) finden Sie auf www.hawesko.de auf der jeweiligen Artikelseite. Ihr Hanseatisches Wein- und Sekt-Kontor Hawesko GmbH, Geschäftsführung: Alex Kim, Nicolas Tantzen, Souha Arbach, Anschrift: Friesenweg 24, 22763 Hamburg, Handelsregistereintrag: HRB 99024 Amtsgericht Hamburg, USt-Identifikationsnr.: DE 25 00 25 694.

HAWESKO
JEDER WEIN EIN ERLEBNIS

Freistaat
Thüringen

ehrenamt-thueringen.de



Heimat. Zusammenhalt. **Ehrenamt!**

Der Freistaat Thüringen fördert Ehrenamt und bürgerschaftliches Engagement mit Zuschüssen von 5.000 bis 50.000 Euro – bei Kooperationsprojekten bis 100.000 Euro.

Gefördert werden Vereinsprojekte, Nachwuchsgewinnung, Weiterbildung, Digitalisierung und mehr – online beantragen im Förderportal.
Bis zum 15. April 2026 Antrag stellen!
Auch Unterstützung in Notlagen ist möglich.



JETZT
5.000 € BIS
50.000 €
FÖRDERUNG
SICHERN.



Steinteppich Thüringen Treppen-, Balkon-, Terrassensanierung



Fuß...Fuß...Fußboden,

ob ein undichter Balkon, Terrasse oder eine Treppe, wir können Abhilfe schaffen. Mit 15-jähriger Erfahrung vereinen wir durch viele kleine Steinchen einen rutschsicheren und leicht zu reinigenden Fußboden. Ob im Innen- oder Außenbereich.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann sind wir gerne für eine Beratung für Sie da.

Christian Andreß

Burgstraße 4 · 99869 Drei Gleichen · info@steinteppich-thueringen.de
Tel. 036 256 / 33 890 · Fax: 036 256 / 33 891 · Mobil: 0176 / 219 350 63



www.steinteppich-thueringen.de



Ihre persönliche Familienanzeige

Hallo Mamas und Papas, Kinder, Omas und Opas, frisch Vermählte aufgepasst!

Gestalten Sie in wenigen Schritten Ihre ganz persönliche und individuelle Familienanzeige schnell und einfach über das Internet!

Einfach auf www.wittich.de/anzeigen/familienanzeigen gehen und den Erscheinungsort eingeben. Schon können Sie aus verschiedenen Anzeigenvorlagen auswählen oder selbst kreativ sein!

Sie haben Fragen? Wir sind für Sie da.

Telefonisch: 0 36 77 - 20 50 - 0

Per E-Mail: info@wittich-langewiesen.de

Wir sagen JA!

Anna-Lena &
Joachim Muster



Am 22. September 2022 um 11.30 Uhr im Rathaus
Musterhausen.

Musterdorf, im September 2022

F22_65c
H: 55 x B: 90 mm

♥♥♥-lichen Dank!

Für die vielen Blumen, Glückwünsche und
Geschenke anlässlich meines

65. Geburtstages

möchte ich mich bei meiner Familie,
Freunden, Nachbarn und Bekannten recht
herzlich bedanken.

Ein herzliches Dankeschön gilt der
Pension Mustermann und dem
Schützenverein Muster.

Eure Karin Musterheim

F22_206c
H: 85 x
B: 90 mm

Musterstadt, im August 2022



Der Tag unserer
Silberhochzeit
soll für uns wunderschön
werden. Und das wollen wir
mit euch – unseren Verwandten,
Freunden und Bekannten –
am 10. Dezember 2022
gebührend feiern.
Wir freuen uns darauf.

Wilma Musterbach
Christian Musterbach

Musterheim, Musterstraße 25,
im November 2022

F22_102c
H: 80 x B: 90 mm



EIN KIND FÜLLT DEN
PLATZ IN DEINEM
HERZEN, VON DEM DU
NIE WUSSTEST, DASS
ER LEER WAR.

Lorenzo

3.10.2022
UM 09.01 UHR
3550 GRAMM
UND 53 CM

DANKE
FÜR DIE GLÜCKWÜNSCHE
UND GESCHENKE ZUR
GEBURT UNSERES SOHNES.
MAYA UND DAVID

F22_43c
H: 60 x B: 90 mm

Anzeigen sind verkleinert dargestellt.

Diese Preise sind der Wahnsinn!

Jetzt günstig online drucken

Druckkosten vergleichen und bares Geld sparen!

LW-FLYERDRUCK.DE

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

Mit uns bleiben Sie am Ball!

Marktführer für lokale Informationen
www.wittich.de

WITTICH MEDIEN

Neue Plaketti? Alles Paletti.



Jetzt neues Kennzeichen holen!

Moped ab
42€*
E-Scooter ab
27€*



**Vertrauensmann
Torsten Gieß**

Feldstr. 13
99848 Wutha-Farnroda
Tel. 036921 90766
Mobil 0151 42118166
torsten.giess@HUKvm.de

**Vertrauensmann
Timo Berg**

Rösickestr. 5
99842 Ruhla
Tel. 036929 584920
timo.berg@HUKvm.de

* Angebote der HUK-COBURG-Allgemeine, 96450 Coburg,
Kfz-Haftpflichtversicherung, Fahrer ab 23 Jahre

Reiner Meutsch,
Gründer der
Stiftung FLY & HELP

pro Person ab
€80.-

ideal als Geschenk!

Hubschrauber-Rundflug

Erleben Sie Ihre Heimat von oben für einen guten Zweck! Helfen Sie mit!

Abflugorte und Termine 2026

Datum	Tag	Flug
05.06.26	Freitag	Frankfurt (vormittags)

Veranstalter: Prime Promotion GmbH
Änderungen vorbehalten

Der Hubschrauber – kein anderes Fluggerät weckt so viel Leidenschaft und Faszination in Menschen. Kaufen Sie ein Ticket für einen Mitflug im Hubschrauber und tun Sie damit auch noch Gutes. Denn 20 % des Flugpreises werden für den Bau von Schulen in Entwicklungsländern an die Reiner Meutsch Stiftung FLY & HELP gespendet.

Ob als besonderes Geschenk für einen lieben Menschen oder einfach aus Spaß und Begeisterung am Fliegen: Diese einzigartigen Momente und Bilder werden Sie so schnell nicht vergessen!

Sie haben die Wahl zwischen
10 Minuten (€ 80.- p.P.) Flugzeit
20 Minuten (€ 140.- p.P.) Flugzeit
45 Minuten (€ 280.- p.P.) Flugzeit

Bestellen Sie jetzt!

Buchungscode: LW06

www.hubschraubertag.de oder
telefonisch unter 02688/989012

Unter dieser Rufnummer sind wir Montag bis Freitag von 10 bis 17 Uhr für Sie erreichbar.

Die Reiner Meutsch Stiftung FLY & HELP:

Mit dem Kauf eines Flugtickets schenken Sie Kindern eine Zukunft. Es fließen automatisch 20 % des Ticketpreises in die Bildungsprojekte der Reiner Meutsch Stiftung FLY & HELP. Die Spenden werden 1:1 ohne Abzug von Verwaltungskosten für den Bau von Schulen in Entwicklungsländern eingesetzt. Erfahren Sie mehr über FLY & HELP unter www.fly-and-help.de

Ticket
Flug für 1 Person
Dauer ca. 10 Minuten
Ihr Abflugort

Die Buchung und Anmeldung für einen Ort/Termin können Sie bequem online durchführen und bekommen unter www.hubschraubertag.de

Frohe Ostern

Gutes Aussäen ist alles.

Wer sich selbst ernähren kann,
führt ein Leben in Würde.

brot-fuer-die-welt.de/saatgut

Mitglied der **actalliance**



Würde für den Menschen.

Sprechen wir darüber mit Nina Warken

Einladung zum Bürgerdialog
„Gesundheitsversorgung in
ländlichen Regionen“
mit Bundesgesundheitsministerin
Nina Warken

29. April 2026 | Beginn 18 Uhr
Bürgerhaus „Zum Prinzen Albert“
in Mechterstädt

Wie sichern wir eine gute und wohnortnahe medizinische Versorgung
in ländlichen Regionen – heute und in Zukunft?

Kommen Sie ins Gespräch mit Expertinnen und Experten aus Politik,
Wissenschaft und Praxis, bringen Sie Ihre Fragen und Erfahrungen ein
und diskutieren Sie mit!



Bundesministerium
für Gesundheit

Programm und Anmeldung unter:
sprechen-wir-darueber.info

Jetzt
anmelden!



**Dacharbeiten · Spenglerarbeiten
Gerüstbau · Vollwärmeschutz · Fassaden**

Weinbergstr. 26 • 99848 Wutha-Farnroda

Mobil: 0172 2346332

Tel.: 036921 316697 • Fax: 036921 316696

E-Mail: SchuesslerBedachungenGmbH@t-online.de
www.dachdecker-ruhla.de

Diakonie
für den Landkreis Gotha



Heute blüht Ihnen was!

Samstag, den 25.04.2026
9 bis 15 Uhr
Gleicher Weg 1 - 10
Mechterstädt

TAG DER OFFENEN GÄRTNEREI

Sorgenfrei im Alltag – „... gepflegt leben.“

Wenn der Alltag beschwerlicher wird,
wünschen sich die meisten Menschen
vor allem eines: in der vertrauten Um-
gebung bleiben zu können.

Der VEGAcare Pflegedienst macht
genau das möglich. Wir stehen Ihnen
und Ihren Angehörigen mit Herz, Ver-
stand und tatkräftiger Hilfe zur Seite.

Ob dauerhafte Betreuung oder kurz-
fristige Entlastung – unser Angebot
richtet sich ganz nach Ihren persön-
lichen Bedürfnissen:

- 1. Pflegedienst & Beratung:** Wir bie-
ten Ihnen kompetente Pflege und
individuelle Beratung direkt bei
Ihnen zu Hause.
- 2. Betreutes Wohnen:** Entdecken Sie
unsere Wohnkonzepte für mehr
Sicherheit und Gemeinschaft im
Alter.

- 3. Hauswirtschaft:** Wir übernehmen
die Aufgaben im Haushalt, die
Ihnen schwerfallen, damit Ihr Zu-
hause ein Wohlfühlort bleibt.

- 4. Entlastung für Angehörige:** Mit
unserer Verhinderungspflege und
Urlaubspflege können pflegende
Angehörige beruhigt neue Kraft
tanken, während ihre Liebsten be-
stens versorgt sind.

Geben Sie die Verantwortung in er-
fahrene Hände.

Lassen Sie uns gemeinsam bespre-
chen, wie wir Sie am besten unterstüt-
zen können.

Ihr VEGAcare Pflegedienst

Ernst-Thälmann-Straße 94
99817 Eisenach
Telefon: 03691/7593673



99817 Eisenach
Ernst-Thälmann-Straße 94
Tel.: 03691 / 7593673



...
gepflegt
leben.

Urlaubspflege
Verhinderungspflege
betreutes Wohnen
Hauswirtschaft
Pflegedienst
betreutes Wohnen
Hauswirtschaft